

GRAND CONSEIL Session de juin 2023 - Elections judiciaires
GROSSER RAT Junisession 2023 - Wahlen in richterlichen Funktionen

Nº	Signature <i>Signatur</i>	Genre <i>Typ</i>	Affaire <i>Geschäft</i>	Traitement <i>Behandlung</i>	Personnes <i>Personen</i>	Remarques <i>Bemerkungen</i>	Cat. <i>Kat.</i>
1.	2023-GC-148	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Président-e 10% du Tribunal des prud'hommes du Lac <i>Präsident/-in 10% beim Arbeitsgericht See</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			
2.	2023-GC-149	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Président-e 10% du Tribunal des baux de la Singe et du Lac <i>Präsident/-in 10% beim Mietgericht Sense und See</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			
3.	2023-GC-151	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Assesseur-e au Tribunal d'arrondissement de la Sarine - Poste 2 <i>Beisitzer/-in beim Bezirksgericht Saane - Stelle 2</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			
4.	2023-GC-155	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Assesseur-e (contrôle des comptes) à la Justice de paix de la Gruyère - Poste 2 <i>Beisitzer/-in (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Greyerz - Stelle 2</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			
5.	2023-GC-153	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Assesseur-e suppléant-e (travailleurs) au Tribunal des prud'hommes de la Singine <i>Ersatzbeisitzer/-in (Arbeitnehmervertretende) beim Arbeitsgericht Sense</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			

GRAND CONSEIL Session de juin 2023 - Elections judiciaires
GROSSER RAT Junisession 2023 - Wahlen in richterlichen Funktionen

Nº	Signature <i>Signatur</i>	Genre <i>Typ</i>	Affaire <i>Geschäft</i>	Traitement <i>Behandlung</i>	Personnes <i>Personen</i>	Remarques <i>Bemerkungen</i>	Cat. <i>Kat.</i>
6.	2023-GC-159	Election judiciaire <i>Richterliche Wahl</i>	Membre suppléant-e de l'Autorité de surveillance du Registre foncier <i>Ersatzmitglied bei der Aufsichtsbehörde über das Grundbuch</i>	Scrutin uninominal <i>Einzelwahl</i>			

Préavis concernant les élections à des fonctions judiciaires à l'intention du Grand Conseil

du 06.06.2023 – session 06.2023



**Conseil de la magistrature CM
Justizrat JR**

Table des matières

Préambule	3
1.1 Mises au concours des fonctions judiciaires du Conseil de la magistrature :	3
1.2 Demandes des autorités judiciaires concernant des élections à des fonctions judiciaires	3
1 Juge suppléante au Tribunal cantonal	4
1.1 Demande du Tribunal cantonal	4
1.2 Entrée en fonction, assermentation	4
1.3 Préavis favorable	4
2 Président-e 10% du Tribunal des prud'hommes du Lac	5
2.1 Demande du Tribunal des prud'hommes du Lac	5
2.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation	5
2.3 Préavis favorable	5
3 Président-e 10% du Tribunal des baux de la Singine et du Lac	6
3.1 Demande du Tribunal des baux de la Singine et du Lac	6
3.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation	6
3.3 Préavis favorable	6
4 Assesseur-e-s au Tribunal d'arrondissement de la Sarine (réf. 6332)	7
4.1 Démissionnaire	7
4.2 Particularités	7
4.3 Exigences, entrée en fonction, assermentation	7
4.4 Préavis favorable (avec ordre de priorité)	7
4.5 Eligibles (à égalité selon ordre alphabétique)	9
5 Assesseur-e-s suppléant-e-s (travailleurs) au Tribunal des prud'hommes de la Sarine (réf. 6330)	10
5.1 Démissionnaire	10
5.2 Particularités	10
5.3 Exigences, entrée en fonction, assermentation	10
5.4 Préavis favorable	10
6 Assesseur-e suppléant-e (travailleurs) au Tribunal des prud'hommes de la Singine (réf. 6473)	11
6.1 Démissionnaire	11
6.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation	11

6.3	Préavis favorable	11
7	Assesseur-e-s (contrôle des comptes) à la Justice de paix de la Gruyère (réf. 6370)	12
7.1	Démissionnaire	12
7.2	Particularités	12
7.3	Exigences, entrée en fonction, assermentation	12
7.4	Préavis favorable	12
7.5	Eligibles (à égalité selon ordre alphabétique)	13
8	Assesseur-e-s (domaine santé mentale et social/éducatif) à la Justice de paix de la Glâne (réf. 6452)	14
8.1	Démissionnaires	14
8.2	Particularités	14
8.3	Exigences, entrée en fonction, assermentation	14
8.4	Préavis favorable pour le poste 1 : Connaissances dans le domaine santé mentale et/ou addiction	14
8.5	Préavis favorable pour le poste 2 : Connaissances dans le domaine social et/ou éducatif et/ou coaching et/ou psychologie (avec ordre de priorité)	15
8.6	Eligible	16
9	Membre et membre suppléant-e de l'Autorité de surveillance du Registre foncier (réf. 6331)	17
9.1	Démissionnaire	17
9.2	Exigences, entrée en fonction, assermentation	17
9.3	Préavis favorable pour un membre ordinaire	17
9.4	Préavis favorable pour un membre suppléant	18
Récapitulatif des candidatures préavisées favorablement		19

Préambule

1.1 Mises au concours des fonctions judiciaires du Conseil de la magistrature :

- > Assesseur-e-s au Tribunal d'arrondissement de la Sarine (référence 6332) (FO du 17.03.2023)
- > Assesseur-e-s suppléant-e-s (travailleurs) au Tribunal des prud'hommes de la Sarine (référence 6330) (FO du 17.03.2023)
- > Assesseur-e suppléant-e (travailleurs) au Tribunal des prud'hommes de la Singine (référence 6473) (FO du 21.04.2023)
- > Assesseur-e-s (contrôle des comptes) à la Justice de paix de la Gruyère (référence 6370) (FO du 17.03.2023)
- > Assesseur-e-s (domaine santé mentale et social/éducatif) à la Justice de paix de la Glâne (référence 6452) (FO 14.04.2023)
- > Membre et membre suppléant-e de l'Autorité de surveillance du Registre foncier (référence 6331) (FO du 17.03.2023)

1.2 Demandes des autorités judiciaires concernant des élections à des fonctions judiciaires

- > Juge suppléante au Tribunal cantonal
- > Président-e 10% du Tribunal des prud'hommes du Lac
- > Président-e 10% du Tribunal des baux de la Singine et du Lac

Le Conseil de la magistrature a examiné les candidatures en tenant compte des critères constitutionnels, à savoir la formation, l'expérience professionnelle et les qualités personnelles des candidats.

1 Juge suppléante au Tribunal cantonal

1.1 Demande du Tribunal cantonal

Le Tribunal cantonal a souhaité proposer la candidature de Marianne Jungo, Juge cantonale démissionnaire pour le 31 août 2023, à un poste de juge suppléante du Tribunal cantonal dès le 1er septembre 2023. Cette élection répondrait en effet à des besoins avérés du Tribunal cantonal tant en ce qui concerne les affaires relevant des Ière et IIIème Cours administratives, de la IIème Cour des assurances sociales ainsi que dans celles concernant la protection de l'enfant et de l'adulte, qui a vu ces dernières années sa charge de travail augmenter et se complexifier.

L'apport de Marianne Jungo, en qualité de juge suppléante, serait bénéfique, non seulement au vu de sa longue expérience dans les matières très techniques des Cours administratives mais également grâce à sa participation aux procédures de protection de l'enfant et de l'adulte qui déchargerait les membres ordinaires de la cour, notamment dans leur tâche d'auditions décentralisées, en particulier dans les locaux du Réseau fribourgeois de santé mentale, site de Marsens.

La Juge Marianne Jungo s'est enfin engagée à rédiger des projets d'arrêt ainsi qu'elle le fait actuellement, si elle était élue à cette fonction.

1.2 Entrée en fonction, assermentation

Entrée en fonction : 01.09.2023

Assermentation : oui (cependant déjà assermenté en qualité de Juge cantonale ordinaire)

1.3 Préavis favorable

Madame Marianne Jungo, née en 1959, domiciliée à Matran :

> Juge cantonale 100% (jusqu'au 31.08.2023)

Le Conseil de la magistrature préavise favorablement l'élection de Marianne Jungo en qualité de juge suppléante. Son apport serait bénéfique, non seulement au vu de sa longue expérience dans les matières très techniques des Cours administratives mais également grâce à sa participation aux procédures de protection de l'enfant et de l'adulte qui déchargerait les membres ordinaires de la cour, dans leur tâche d'auditions décentralisées, en particulier dans les locaux du Réseau fribourgeois de santé mentale, site de Marsens.

La Juge Marianne Jungo continuerait en outre à rédiger des projets d'arrêt ainsi qu'elle le fait actuellement.

2 Président-e 10% du Tribunal des prud'hommes du Lac

2.1 Demande du Tribunal des prud'hommes du Lac

La présidence du Tribunal des prud'hommes du Lac n'est actuellement assumée que par le Président Stoller. Le Tribunal souhaite pouvoir décharger son Président et, à l'image des autres Autorités, faire élire une de ses greffières-cheffes Présidente à 10% de cette autorité.

2.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Brevet d'avocat/e, licence ou master en droit et justifier de connaissances pratiques suffisantes pour l'exercice de la fonction
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénallement pour des faits incompatibles avec la fonction
- > Maîtrise de la langue française ou allemande avec de très bonnes connaissances de l'autre langue.

Entrée en fonction : dès élection par le Grand conseil lors de la session 06.2023

Assermentation : oui

2.3 Préavis favorable

Madame Christina Joller, née en 1992, domiciliée à Fribourg :

- > Avocate
- > Doctorat (en cours)
- > Greffière-cheffe au Tribunal d'arrondissement du Lac (60%)
- > Bilingue allemand-français, très bonnes connaissances de l'anglais

Cette candidate remplit pleinement les exigences de la fonction.

3 Président-e 10% du Tribunal des baux de la Singine et du Lac

3.1 Demande du Tribunal des baux de la Singine et du Lac

Le Tribunal des baux de la Singine et du Lac souhaite pouvoir faire élire une des greffières-cheffes du Tribunal du Lac à sa présidence à raison d'un 10%. En effet, la présidence pour les affaires francophones n'est actuellement assumée que par la Présidente Schaller.

3.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Brevet d'avocat/e, licence ou master en droit et justifier de connaissances pratiques suffisantes pour l'exercice de la fonction
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénalement pour des faits incompatibles avec la fonction
- > Maîtrise de la langue française ou allemande avec de très bonnes connaissances de l'autre langue.

Entrée en fonction : dès élection par le Grand conseil lors de la session 06.2023

Assermentation : oui

3.3 Préavis favorable

Madame Alicia Loosli, née en 1993, domiciliée à Courgevaux :

- > Avocate
- > Greffière-chef au Tribunal d'arrondissement du Lac (20%)
- > Bilingue allemand-français, très bonnes connaissances de l'anglais et bonnes connaissances de l'espagnol.

Cette candidate remplit pleinement les exigences de la fonction.

4 Assesseur-e-s au Tribunal d'arrondissement de la Sarine (réf. 6332)

4.1 Démissionnaire

Madame Yolande Flury, limite d'âge au 31.12.2023.
Monsieur Louis Singy, limite d'âge au 31.12.2023.

4.2 Particularités

2 postes.

4.3 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Domicile dans la circonscription judiciaire concernée (Sarine) (art. 7 al. 2 LJ). Les candidat-e-s doivent jouir de suffisamment de disponibilité pour la fonction
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénallement pour des faits incompatibles avec la fonction
- > Maîtrise de la langue française ou allemande avec de très bonnes connaissances de l'autre langue

Entrée en fonction : 01.01.2024 ou à convenir

Assermentation : oui

Les assesseur-e-s actuels du Tribunal d'arrondissement de la Sarine comptent 21 femmes et 14 hommes.

4.4 Préavis favorable (avec ordre de priorité)

1. Johan Dick et Joël Pochon

Monsieur Johan Dick, né en 1983, domicilié à Fribourg :

- > Master of advanced Studies (MAS) en droit commercial
- > Employé vente marketing ; spécialiste en ventes internationales 80%
- > Conseiller général ville de Fribourg
- > Bilingue française-allemand, très bonnes connaissances de l'anglais

Monsieur Joël Pochon, né en 1973, domicilié à Cottens :

- > Brevet fédéral de spécialiste en formation professionnelle
- > CAS Certificat Exécutif en Management et Action Publique (CEMAP)
- > Chef de service du Service des écoles de Villars-sur-Glâne 100%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand

Ces candidats répondent pleinement aux exigences du poste tant en ce qui concerne les langues que les disponibilités.

2. **Fabien Charles Joseph Alt, Maude Borgognon, Gilles de Reyff** (à égalité selon ordre alphabétique)

Monsieur Fabien Charles Joseph Alt, né en 1972, domicilié à La Brillaz :

- > Enseignant ; DAS Médiation familiale ; CAS Justice des mineurs
- > Enseignant et médiateur scolaire ; Médiateur familial assermenté 100%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand, bonnes connaissances de l'anglais

Madame Maude Borgognon, née en 1987, domiciliée à Marly :

- > CFC coiffeuse ; certificat dans le domaine du syndicat
- > Secrétaire syndicale 80%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand, bonnes connaissances de l'italien
- > La candidate postule également pour le poste d'assesseure au Tribunal des prud'hommes de la Sarine

Monsieur Gilles de Reyff, né en 1967, domicilié à Givisiez :

- > CFC employé de commerce
- > Adjoint au Chef du secteur OCN Fribourg 100%
- > Conseiller communal de Givisiez
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand et du suisse-allemand, bonnes connaissances de l'anglais

Ces candidats répondent pleinement aux exigences du poste.

4.5 Eligibles (à égalité selon ordre alphabétique)

Monsieur Christian Pierre Guisolan, né en 1962, domicilié à Ponthaux :

- > Cuisinier ; Employé de commerce
- > Agent de sécurité ; conducteur canin 20%
- > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'allemand

Madame Anca Lupu, née en 1978, domiciliée à Fribourg :

- > Juriste
- > Interprète, traductrice roumain-français 20%
- > De nationalité suisse et roumaine
- > Bilingue français-roumain, connaissances scolaires/de base de l'allemand, l'italien et de l'anglais

Monsieur Frédéric Sudan, né en 1966, domicilié à Villars-sur-Glâne :

- > Employé de commerce ; formations complémentaires - techniques bancaires
- > Directeur, Responsable de Marché auprès d'une banque 100%
- > Langue maternelle française, connaissances scolaires/de base de l'allemand et de l'anglais
- > Le candidat postule également pour le poste d'assesseur à la Justice de paix de la Gruyère

Le Conseil est d'avis que ces candidates et candidats ne répondent pas entièrement aux exigences du poste, soit en raison de leur connaissances en allemand, soit en raison de leur disponibilité.

5 Assesseur-e-s suppléant-e-s (travailleurs) au Tribunal des prud'hommes de la Sarine (réf. 6330)

5.1 Démissionnaire

Monsieur Marc Fischer, limite d'âge au 31.12.2023
Nouveau poste.

5.2 Particularités

2 postes.

5.3 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Être membre d'une organisation de travailleurs (Art. 55 al. 2 LJ). Lettre de soutien ou de recommandation de l'organisation à produire.
- > Domicile dans la circonscription judiciaire concernée (Sarine) (art. 7 al. 2 LJ).
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénalement pour des faits incompatibles avec la fonction.
- > Maîtrise de la langue française ou allemande avec de très bonnes connaissances de l'autre langue.

Entrée en fonction : dès élection par le Grand Conseil ou à convenir

Assermentation : oui

Les assesseur-e-s actuels du Tribunal des prud'hommes de la Sarine comptent 2 femmes et 6 hommes.

5.4 Préavis favorable

Madame Maude Borgognon, née en 1987, domiciliée à Marly :

- > CFC coiffeuse ; certificat dans le domaine du syndicat
- > Secrétaire syndical 80%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand, bonnes connaissances de l'italien
- > La candidate est soutenue par Syna
- > La candidate postule également pour le poste d'assesseur-e au Tribunal d'arrondissement de la Sarine

Cette candidate répond pleinement aux exigences du poste.

6 Assesseur-e suppléant-e (travailleurs) au Tribunal des prud'hommes de la Singine (réf. 6473)

6.1 Démissionnaire

Monsieur Urs Maurer, démission au 31.01.2023.

6.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Être membre d'une organisation de travailleurs (Art. 55 al. 2 LJ). Lettre de soutien ou de recommandation de l'organisation à produire.
- > Domicile dans la circonscription judiciaire concernée (Singe) (art. 7 al. 2 LJ).
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénallement pour des faits incompatibles avec la fonction.
- > Maîtrise de la langue française avec des connaissances de la langue française.

Entrée en fonction : dès élection par le Grand Conseil ou à convenir

Assermentation : oui

Les assesseur-e-s actuels du Tribunal des prud'hommes de la Singine comptent 2 femmes et 3 hommes.

6.3 Préavis favorable

Madame Christa Baeriswyl, née en 1974, domiciliée à Alterswil :

- > Spécialiste RH
- > Responsable d'équipe RH Management 100%
- > Langue maternelle allemande, très bonnes connaissances du français, bonnes connaissances de l'anglais
- > La candidate est soutenue par Unia Fribourg

Cette candidate répond pleinement aux exigences du poste.

7 Assesseur-e-s (contrôle des comptes) à la Justice de paix de la Gruyère (réf. 6370)

7.1 Démissionnaire

Monsieur Daniel Bovigny, limite d'âge au 31.12.2023.
Nouveau poste.

7.2 Particularités

2 postes.

7.3 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Les candidat-e-s doivent jouir de connaissances en matière de contrôle des comptes (compétences comptables/financières). Ils doivent en outre être très disponibles
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénalement pour des faits incompatibles avec la fonction
- > Maîtrise de la langue française

Entrée en fonction : dès élection par le Grand Conseil ou à convenir
Assermentation : oui

Les assesseur-e-s actuels de la Justice de paix de la Gruyère comptent 9 femmes et 6 hommes.

7.4 Préavis favorable

1. Delphine Dougoud et Christine Raboud

Madame Delphine Dougoud, née en 1981, domiciliée à Haut-Intyamon :

- > Employée de commerce
- > Commerçante indépendante (commerce d'alimentation) 50%
- > Langue maternelle française

Madame Christine Raboud, née en 1974, domiciliée à Broc :

- > Employée de commerce et Gestionnaire en tourisme
- > Employée de commerce 20%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais

Ces candidates répondent pleinement aux exigences du poste.

7.5 Eligibles (à égalité selon ordre alphabétique)

Madame Claire Lise Pauli Avanthay, née en 1962, domiciliée à Marsens :

- > Assistante administrative
- > Secrétaire-comptable 20%
- > Langue maternelle française, connaissances scolaires/de base de l'allemand et de l'anglais

Monsieur Frédéric Sudan, né en 1966, domicilié à Villars-sur-Glâne :

- > Employé de commerce ; formations complémentaires - techniques bancaires
- > Directeur, Responsable de Marché auprès d'une banque 100%
- > Langue maternelle française, connaissances scolaires/de base de l'allemand et de l'anglais
- > Le candidat postule également pour le poste d'assesseur au Tribunal d'arrondissement de la Sarine

8 Assesseur-e-s (domaine santé mentale et social/éducatif) à la Justice de paix de la Glâne (réf. 6452)

8.1 Démissionnaires

Madame Marguerite Morand-Delabays, limite d'âge au 31.12.2023.

Monsieur Bernard Sansonnens, limite d'âge au 31.12.2023.

8.2 Particularités

2 postes.

8.3 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Poste 1 : Connaissances dans le domaine santé mentale et/ou addiction.
- > Poste 2 : Connaissances dans le domaine social et/ou éducatif et/ou coaching et/ou psychologie.
- > Grande disponibilité
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans.
Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénalement pour des faits incompatibles avec la fonction
- > Maîtrise de la langue française avec des connaissances de la langue allemande

Entrée en fonction : 01.01.2024 ou à convenir

Assermentation : oui

Les assesseur-e-s actuels de la Justice de paix de la Glâne comptent 5 femmes et 8 hommes.

8.4 Préavis favorable pour le poste 1 : Connaissances dans le domaine santé mentale et/ou addiction

Monsieur Laurent Périsset, né en 1985, domicilié à Siviriez :

- > Bachelor en travail social
- > Educateur social HES 80%
- > Langue maternelle française, connaissances scolaires/de base de l'allemand

Ce candidat répond pleinement aux exigences du poste.

8.5 Préavis favorable pour le poste 2 : Connaissances dans le domaine social et/ou éducatif et/ou coaching et/ou psychologie (avec ordre de priorité)

1. Rita Menoud

Madame Rita Menoud, née en 1975, domiciliée à Charmey :

- > Diplôme fédéral policier, Bachelor en psychologie (1/2), CAS parole enfant en justice
- > Collaboratrice spécialisée abus et prévention 80%
- > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'allemand, très bonnes connaissances de l'anglais

Cette candidate répond pleinement aux exigences du poste.

2. Célia Curchod Fave, Stéphanie Borruat, Janelise Mauron, Evelyne Paez Favre (à égalité selon ordre alphabétique)

Madame Celia Curchod Fave, née en 1984, domiciliée à Romont :

- > Bachelor en travail social
- > Assistante sociale 40%
- > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'anglais, connaissances scolaires/de base de l'allemand

Madame Stéphanie Borruat, née en 1969, domiciliée à Fribourg :

- > Bachelor en Sciences de l'Education
- > Formation continue "Droit de la protection de l'adulte"
- > Curatrice professionnelle SCTP canton de VD 80%
- > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais (B2)

Madame Janelise Mauron, née en 1991, domiciliée à Marsens :

- > Educatrice sociale, Certificate of Advanced Studies HES-SO en approche centrée sur la solution
- > Assistante sociale 80%
- > Langue maternelle française, connaissances scolaires/de base de l'allemand et de l'anglais

Madame Evelyne Paez Favre, née en 1978, domiciliée à Promasens :

- > Bachelor of Arts HES-SO en travail social avec orientation en éducation sociale
- > Educatrice sociale 90%
- > De nationalité espagnole – permis C
- > Bilingue français-espagnol, bonnes connaissances de l'anglais, connaissances scolaires/de base de l'allemand

Ces candidates répondent aux exigences du poste.

8.6 Eligible

Madame Claire Brodard, née en 1968, domiciliée à La Tour-de-Trême-Bulle :

- > Brevet d'enseignement primaire ; Licence en sciences sociales ; Certificat en médiation ; CAS en gestion d'entreprise
- > Cheffe de projets RH auprès du Service du personnel et de l'organisation (SPO) 80%
- > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'allemand et de l'anglais

9 Membre et membre suppléant-e de l'Autorité de surveillance du Registre foncier (réf. 6331)

9.1 Démissionnaire

Madame Maryse Pradervand, démission au 31.12.2022.
Monsieur Pierre-Henri Gapany, démission au 28.02.2023.

9.2 Exigences, entrée en fonction, assermentation

- > Le Conseil de la magistrature recherche 2 personnes (1 membre et 1 suppléant-e) de formation juridique, ayant des connaissances approfondies en matière de droits réels immobiliers et de droit du registre foncier. Une certaine disponibilité est nécessaire
- > Citoyenneté active sur le plan cantonal. Les personnes de nationalité étrangère doivent être titulaires d'un permis d'établissement et être domiciliées dans le canton depuis au moins cinq ans. Les personnes candidates ne doivent pas faire l'objet d'acte de défaut de biens, ne pas avoir été condamnées pénalement pour des faits incompatibles avec la fonction
- > Maîtrise de la langue française avec de bonnes connaissances de la langue allemande

Entrée en fonction : dès élection par le Grand Conseil ou à convenir

Assermentation : oui

Les membres actuels de l'Autorité de surveillance du Registre foncier comptent 2 femmes et 2 hommes.

9.3 Préavis favorable pour un membre ordinaire

1. Julien Francey

Monsieur Julien Francey, né en 1990, domicilié à Riaz :

- > Dr. iur., avocat
- > Avocat collaborateur 100%
- > Langue maternelle française, très bonnes connaissances de l'allemand, bonnes connaissances de l'anglais

Ce candidat répond pleinement aux exigences de la fonction et dispose de la disponibilité nécessaire pour être un membre ordinaire.

9.4 Préavis favorable pour un membre suppléant

1. Sébastien Dorthe

Monsieur Sébastien Dorthe, né en 1982, domicilié à Villars-sur-Glâne :

- > Avocat
- > Avocat-associé et copropriétaire d'une Etude 80%
- > Député au Grand Conseil
- > Langue maternelle française, bonnes connaissances de l'allemand
- > Le candidat postule pour les deux postes

Ce candidat répond aux exigences de la fonction.

Récapitulatif des candidatures préavisées favorablement

Tribunal cantonal

Juge suppléant-e Marianne Jungo

Tribunal des prud'hommes du Lac

Président-e (10%) Christina Joller

Tribunal des baux de la Singine et du Lac

Président-e (10%) Alicia Loosli

Tribunal d'arrondissement de la Sarine

Assesseur-e-s
(2 postes)

Avec ordre de priorité

1. Johan Dick et Joël Pochon
2. Fabien Charles Joseph Alt, Maude Borgognon, Gilles de Reyff (à égalité selon ordre alphabétique)

Eligibles : Christian Pierre Guisolan, Anca Lupu, Frédéric Sudan
(à égalité selon ordre alphabétique)

Tribunal des prud'hommes de la Sarine

Assesseur-e suppléant-e
(travailleurs)

Maude Borgognon

Tribunal des prud'hommes de la Singine

Assesseur-e suppléant-e
(travailleurs)

Christa Baeriswyl

Justice de paix de la Gruyère

Assesseur-e-s
(contrôle des comptes)
(2 postes)

Delphine Dougoud et Christine Raboud

Eligibles : Claire Lise Pauli Avanthay Frédéric Sudan (à égalité selon ordre alphabétique)

Justice de paix de la Glâne

Assesseur-e
(domaine santé mentale
et/ou addiction)

Laurent Périsset

Assesseur-e
(domaine social et/ou
éducatif et/ou coaching et/ou
psychologie)

Avec ordre de priorité

1. Rita Menoud
2. Célia Curchod Fave, Stéphanie Borruat, Janelise Mauron, Evelyne Paez Favre (à égalité selon ordre alphabétique)

Eligible : Claire Bordard

Autorité de surveillance du Registre foncier

Membre

Julien Francey

Membre suppléant-e

Sébastien Dorthe

Au nom du Conseil de la magistrature


Damien Colliard
Vice-Président

Stellungnahme zuhanden des Grossen Rates betreffend die Wahl in richterliche Funktionen

vom 6. Juni 2023 – Session 06.2023



**POUVOIR JUDICIAIRE
GERICHTSBEHÖRDEN**

ETAT DE FRIBOURG
STAAT FREIBURG

**Conseil de la magistrature CM
Justizrat JR**

Inhaltsverzeichnis

Einleitung	3
1.1 Ausschreibungen von richterlichen Ämtern durch den Justizrat:	3
1.2 Anträge von Gerichtsbehörden für die Wahl in richterliche Ämter:	3
1 Ersatzrichterin beim Kantonsgericht	4
1.1 Antrag des Kantonsgerichts	4
1.2 Amtsantritt, Vereidigung	4
1.3 Positive Stellungnahme	4
2 Präsident/-in 10% beim Arbeitsgericht See	5
2.1 Antrag des Arbeitsgerichts See	5
2.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	5
2.3 Positive Stellungnahme	5
3 Präsident/-in 10% beim Mietgericht Sense und See	6
3.1 Antrag des Mietgerichts Sense und See	6
3.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	6
3.3 Positive Stellungnahme	6
4 Beisitzende beim Bezirksgericht Saane (Ref. 6332)	7
4.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger	7
4.2 Besonderes	7
4.3 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	7
4.4 Positive Stellungnahme (nach Präferenz geordnet)	7
4.5 Wählbar (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)	9
5 Ersatzbeisitzende (Arbeitnehmervertretende) beim Arbeitsgericht Saane (Ref. 6330)	10
5.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger	10
5.2 Besonderes	10
5.3 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	10
5.4 Positive Stellungnahme	10
6 Ersatzbeisitzer/in (Arbeitnehmervertretende) beim Arbeitsgericht Sense (Ref. 6473)	11
6.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger	11
6.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	11
6.3 Positive Stellungnahme	11

7 Beisitzende (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Greyerz (Ref. 6370)	12
7.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger	12
7.2 Besonderes	12
7.3 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	12
7.4 Positive Stellungnahme	12
7.5 Wählbar (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)	13
8 Beisitzende (Psychische Gesundheit und Sozialwesen/Erziehung) beim Friedensgericht Glane (Ref. 6452)	14
8.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger	14
8.2 Besonderes	14
8.3 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	14
8.4 Positive Stellungnahme - Amt 1: Kenntnisse im Bereich psychische Gesundheit und/oder Sucht	14
8.5 Positive Stellungnahme - Amt 2: Kenntnisse im Bereich Sozialwesen und/oder Erziehung und/oder Coaching und/oder Psychologie (nach Präferenz geordnet)	15
8.6 Wählbar	16
9 Mitglied und Ersatzmitglied bei der Aufsichtsbehörde über das Grundbuch (Ref. 6331)	17
9.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger	17
9.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung	17
9.3 Positive Stellungnahme – ordentliches Mitglied	17
9.4 Positive Stellungnahme – Ersatzmitglied	18
Zusammenfassung der Kandidaturen mit positiver Stellungnahme	19

Einleitung

1.1 Ausschreibungen von richterlichen Ämtern durch den Justizrat:

- > Beisitzende beim Bezirksgericht Saane (Referenz 6332) (AB vom 17.03.2023)
- > Ersatzbeisitzende (Arbeitnehmervertretende) beim Arbeitsgericht Saane (Referenz 6330) (AB vom 17.03.2023)
- > Ersatzbeisitzer/in (Arbeitnehmervertretende) beim Arbeitsgericht Sense (Referenz 6473) (AB vom 21.04.2023)
- > Beisitzende (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Gruyère (Referenz 6370) (AB vom 17.03.2023)
- > Beisitzende (Psychische Gesundheit und Sozialwesen/Erziehung) beim Friedensgericht Glane (Referenz 6452) (AB vom 14.04.2023)
- > Mitglied und Ersatzmitglied bei der Aufsichtsbehörde über das Grundbuch (Referenz 6331) (AB vom 17.03.2023)

1.2 Anträge von Gerichtsbehörden für die Wahl in richterliche Ämter:

- > Ersatzrichter/in beim Kantonsgericht
- > Präsident/in 10% beim Arbeitsgericht See
- > Präsident/in 10% beim Mietgericht Sense und See

Der Justizrat hat die eingegangenen Bewerbungen unter Berücksichtigung der verfassungsrechtlichen Kriterien geprüft, d.h. Ausbildung, Berufserfahrung sowie die persönlichen Qualitäten der Kandidatinnen und Kandidaten.

1 Ersatzrichterin beim Kantonsgericht

1.1 Antrag des Kantonsgerichts

Das Kantonsgericht schlägt die per 31. August 2023 zurücktretende Kantonsrichterin Marianne Jungo per 1. September 2023 für das Amt als Ersatzrichterin beim Kantonsgericht vor. Diese Wahl würde den Bedürfnissen des Kantonsgerichts entsprechen, sowohl in Bezug auf die I. und III. Verwaltungsgerichtshöfe, den II. Sozialversicherungsgerichtshof als auch in Bezug auf den Bereich des Kindes- und Erwachsenenschutzes, wo die Arbeitslast in den letzten Jahren zugenommen hat und immer komplexer geworden ist.

Der Einsatz von Marianne Jungo als Ersatzrichterin wäre nicht nur aufgrund ihrer langjährigen Erfahrung in den sehr fachspezifischen Belangen der Verwaltungsgerichtshöfe von Vorteil, sondern auch dank ihrer Einbindung in die Verfahren des Kindes- und Erwachsenenschutzes, wodurch die ordentlichen Mitglieder des Gerichtshofes entlastet würden, insbesondere in Bezug auf dezentrale Anhörungen, die vor allem in den Räumlichkeiten des Freiburger Netzwerks für psychische Gesundheit, Standort Marsens, durchgeführt werden.

Richterin Marianne Jungo sicherte zudem zu, Urteilsentwürfe zu verfassen, wie sie es derzeit tut, sollte sie in dieses Amt gewählt werden.

1.2 Amtsantritt, Vereidigung

Stellenantritt : 01.09.2023

Vereidigung : ja (allerdings bereits als ordentliche Kantonsrichterin vereidigt)

1.3 Positive Stellungnahme

Frau Marianne Jungo, geboren 1959, wohnhaft in Matran:

> Kantonsrichter 100% (bis 31.08.2023)

Der Justizrat befürwortet die Wahl von Marianne Jungo zur Ersatzrichterin. Sie würde nicht nur aufgrund ihrer langjährigen Erfahrung in den sehr fachspezifischen Bereichen der Verwaltungsgerichtshöfe einen positiven Beitrag leisten, sondern auch aufgrund ihrer Mitarbeit in Verfahren des Kindes- und Erwachsenenschutzes, die die ordentlichen Mitglieder des Gerichtshofes bei der Durchführung dezentraler Anhörungen, insbesondere in den Räumlichkeiten des Freiburger Netzwerks für psychische Gesundheit am Standort Marsens, entlasten würde.

Richterin Marianne Jungo würde zudem weiterhin Urteilsentwürfe verfassen, wie sie es derzeit tut.

2 Präsident/-in 10% beim Arbeitsgericht See

2.1 Antrag des Arbeitsgerichts See

Der Vorsitz des Arbeitsgerichts des Seebezirks wird derzeit nur von Präsident Stoller wahrgenommen. Das Gericht möchte seinen Präsidenten entlasten und, wie andere Gerichte, eine seiner Chef-Gerichtsschreiberinnen zur Präsidentin 10% dieser Behörde wählen lassen.

2.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Anwaltspatent, Lizentiat oder Master der Rechte und ausreichende praktische Kenntnisse für die Ausübung des Amtes.
- > Stimmberchtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitz einer Niederlassungsbewilligung sein und seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind.
- > Beherrschung der deutschen oder französischen Sprache mit sehr guten Kenntnissen der anderen Sprache.

Stellenantritt : Mit Wahl durch den Grossen Rat anlässlich der Session 06.2023

Vereidigung : ja

2.3 Positive Stellungnahme

Frau Christina Joller, geboren 1992, wohnhaft in Freiburg:

- > Rechtsanwältin
- > Doktorat (in Arbeit)
- > Chef-Gerichtsschreiberin beim Bezirksgericht See (60%)
- > Zweisprachig deutsch-französisch, sehr gute Kenntnisse in Englisch

Diese Kandidatin erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

3 Präsident/-in 10% beim Mietgericht Sense und See

3.1 Antrag des Mietgerichts Sense und See

Das Mietgericht Sense und See möchte eine der Chef-Gerichtsschreiberinnen des Bezirksgerichts See zur Präsidentin 10% wählen lassen. Den Vorsitz für die französischsprachigen Angelegenheiten garantiert derzeit lediglich die Präsidentin Sandrine Schaller.

3.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Anwaltspatent, Lizentiat oder Master der Rechte und ausreichende praktische Kenntnisse für die Ausübung des Amtes.
- > Stimmberechtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitz einer Niederlassungsbewilligung sein und seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind.
- > Beherrschung der deutschen oder französischen Sprache mit sehr guten Kenntnissen der anderen Sprache.

Stellenantritt : Mit Wahl durch den Grossen Rat anlässlich der Session 06.2023

Vereidigung : ja

3.3 Positive Stellungnahme

Frau Alicia Loosli, geboren 1993, wohnhaft in Courgevaux:

- > Rechtsanwältin
- > Chef-Gerichtsschreiberin beim Bezirksgericht See (20%)
- > Zweisprachig deutsch-französisch, sehr gute Kenntnisse in Englisch und gute Kenntnisse in Spanisch.

Diese Kandidatin erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

4 Beisitzende beim Bezirksgericht Saane (Ref. 6332)

4.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger

Frau Yolande Flury, gesetzliche Altersgrenze per 31.12.2023

Herr Louis Singy, gesetzliche Altersgrenze per 31.12.2023

4.2 Besonderes

2 Ämter.

4.3 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Wohnsitz im betreffenden Gerichtskreis (Saane) (Art. 7 Abs. 2 JG). Ausreichende zeitliche Verfügbarkeit für das Amt
- > Stimmberechtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitze einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind
- > Beherrschung der französischen oder deutschen Sprache mit sehr guten Kenntnissen der anderen Sprache

Amtsantritt : 01.01.2024 oder nach Vereinbarung

Vereidigung : ja

Zurzeit zählt das Bezirksgericht Saane 21 Beisitzerinnen und 14 Beisitzer.

4.4 Positive Stellungnahme (nach Präferenz geordnet)

1. Johan Dick und Joël Pochon

Herr Johan Dick, geboren 1983, wohnhaft in Freiburg:

- > Master of advanced Studies (MAS) in Handelsrecht
- > Verkaufsmitarbeiter Marketing; Spezialist für internationale Verkäufe 80%
- > Generalrat Stadt Freiburg
- > Zweisprachig Deutsch-Französisch, sehr gute Englischkenntnisse

Herr Joël Pochon, geboren 1973, wohnhaft in Cottens:

- > Eidgenössischer Fachausweis als Berufsbildungsfachmann
- > CAS Certificat Exécutif en Management et Action Publique (CEMAP)
- > Vorsteher des Schulamts von Villars-sur-Glâne 100%
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutschkenntnisse

Diese Kandidaten erfüllen die Anforderungen des Amtes vollumfänglich, sowohl in Bezug auf die Sprachkenntnisse als auch auf die zeitliche Verfügbarkeit.

2. Fabien Charles Joseph Alt, Maude Borgognon, Gilles de Reyff (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Herr Fabien Charles Joseph Alt, geboren 1972, wohnhaft in La Brillaz:

- > Lehrperson; DAS Familienmediation; CAS Jugendstrafrecht
- > Lehrer und Schulmediator; Vereidigter Familienmediator 100%
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutschkenntnisse, gute Englischkenntnisse

Frau Maude Borgognon, geboren 1987, wohnhaft in Marly:

- > EFZ als Friseurin; Zertifikat im Bereich Gewerkschaftswesen.
- > Gewerkschaftssekretärin 80%.
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutschkenntnisse, gute Italienischkenntnisse
- > Die Kandidatin bewirbt sich gleichzeitig als Beisitzerin beim Arbeitsgericht Saane

Herr Gilles de Reyff, geboren 1967, wohnhaft in Givisiez:

- > EFZ Kaufmännischer Angestellter
- > Stellvertretender Sektorchef OCN Freiburg (100%)
- > Gemeinderat von Givisiez
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutsch- und Schweizerdeutschkenntnisse, gute Englischkenntnisse

Diese Kandidatin und diese Kandidaten erfüllen die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

4.5 Wählbar (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Herr Christian Pierre Guisolan, geboren 1962, wohnhaft in Ponthaux:

- > Koch, KV-Angestellter
- > Sicherheitsbeamter, Hundeführer 20%
- > Französische Muttersprache, gute Deutschkenntnisse

Frau Anca Lupu, geboren 1978, wohnhaft in Freiburg:

- > Juristin
- > Dolmetscherin, Übersetzerin Rumänisch-Französisch 20%
- > Schweizer und rumänische Staatsangehörige
- > Zweisprachig Französisch-Rumänisch, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch, Italienisch und Englisch

Herr Frédéric Sudan, geboren 1966, wohnhaft in Villars-sur-Glâne:

- > Kaufmännischer Angestellter; weiterführende Ausbildungen - bankfachliche Techniken
- > Direktor, Marktverantwortlicher bei einer Bank 100%
- > Französische Muttersprache, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch und Englisch
- > Der Kandidat bewirbt sich gleichzeitig für das Amt als Beisitzer beim Friedensgericht Greyerz

Der Rat ist der Ansicht, dass diese Kandidatinnen und Kandidaten die Anforderungen des Amtes nicht vollständig erfüllen, entweder aufgrund ihrer Deutschkenntnisse oder aufgrund ihrer zeitlichen Verfügbarkeit.

5 Ersatzbeisitzende (Arbeitnehmervertretende) beim Arbeitsgericht Saane (Ref. 6330)

5.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger

Herr Marc Fischer, gesetzliche Altersgrenze per 31.12.2023.
Neues Amt.

5.2 Besonderes

2 Ämter.

5.3 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Mitgliedschaft bei einer Arbeitnehmerorganisation (Art. 55 Abs. 2 JG). Es ist ein Unterstützungs- oder Empfehlungsschreiben der Organisation vorzulegen.
- > Wohnsitz im betreffenden Gerichtskreis (Saane) (Art. 7 Abs. 2 JG). Ausreichende zeitliche Verfügbarkeit.
- > Stimmberechtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitze einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind.
- Beherrschen der deutschen oder französischen Sprache mit sehr guten Kenntnissen der anderen Sprache.

Amtsantritt : Mit Wahl durch den Grossen Rat oder nach Vereinbarung
Vereidigung : ja

Zurzeit zählt das Arbeitsgericht Saane 2 Beisitzerinnen und 6 Beisitzer.

5.4 Positive Stellungnahme

Frau Maude Borgognon, geboren 1987, wohnhaft in Marly:

- > EFZ als Friseurin; Zertifikat im Bereich Gewerkschaftswesen
- > Gewerkschaftssekretärin 80%
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutschkenntnisse, gute Italienischkenntnisse
- > Die Kandidatin wird von Syna unterstützt
- > Die Kandidatin bewirbt sich gleichzeitig als Beisitzerin beim Bezirksgericht Saane

Diese Kandidatin erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

6 Ersatzbeisitzer/in (Arbeitnehmervertretende) beim Arbeitsgericht Sense (Ref. 6473)

6.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger

Herr Urs Maurer, Rücktritt per 31.01.2023.

6.2 Anforderungen, Amtsamt, Vereidigung

- > Mitgliedschaft bei einer Arbeitnehmerorganisation (Art. 55 Abs. 2 JG). Es ist ein Unterstützungs- oder Empfehlungsschreiben der Organisation vorzulegen.
- > Wohnsitz im betreffenden Gerichtskreis (Sense) (Art. 7 Abs. 2 JG). Ausreichende zeitliche Verfügbarkeit.
- > Stimmberechtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitze einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind.
- > Beherrschung der deutschen Sprache mit Kenntnissen der französischen Sprache.

Amtsamt : Mit Wahl durch den Grossen Rat oder nach Vereinbarung

Vereidigung : ja

Zurzeit zählt das Arbeitsgericht Saane 2 Beisitzerinnen und 3 Beisitzer.

6.3 Positive Stellungnahme

Frau Christa Baeriswyl, geboren 1974, wohnhaft in Alterswil:

- > HR Fachfrau
- > Teamleiterin HR Management 100%
- > Deutsche Muttersprache, sehr gute Kenntnisse in Französisch, gute Kenntnisse in Englisch
- > Die Kandidatin wird von Unia Freiburg unterstützt

Diese Kandidatin erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

7 Beisitzende (Rechnungsprüfung) beim Friedensgericht Gruyère (Ref. 6370)

7.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger

Herr Daniel Bovigny, gesetzliche Altersgrenze per 31.12.2023.
Neues Amt.

7.2 Besonderes

2 Ämter.

7.3 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Kenntnisse im Bereich der Rechnungsprüfung (buchhalterische/finanzielle Kompetenzen). Große zeitliche Verfügbarkeit.
- > Stimmberichtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitz einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind
- > Beherrschung der französischen Sprache

Amtsantritt : Mit Wahl durch den Grossen Rat oder nach Vereinbarung

Vereidigung : ja

Zurzeit zählt das Friedensgericht Gruyère 9 Beisitzerinnen und 6 Beisitzer.

7.4 Positive Stellungnahme

1. Delphine Dougoud und Christine Raboud

Frau Delphine Dougoud, geboren 1981, wohnhaft in Haut-Intyamon:

- > Kaufmännische Angestellte
- > Selbstständige Geschäftsfrau (Lebensmittelgeschäft) 50%
- > Französische Muttersprache

Frau Christine Raboud, geboren 1974, wohnhaft in Broc:

- > Kaufmännische Angestellte und Tourismusfachfrau
- > Kaufmännische Angestellte 20%
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutsch- und Englischkenntnisse

Diese Kandidatinnen erfüllen die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

7.5 Wählbar (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Frau Claire Lise Pauli Avanthay, geboren 1962, wohnhaft in Marsens:

- > Verwaltungsassistentin
- > Sekretärin und Buchhalterin 20%
- > Französische Muttersprache, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch und Englisch

Herr Frédéric Sudan, geboren 1966, wohnhaft in Villars-sur-Glâne:

- > Kaufmännischer Angestellter; weiterführende Ausbildungen - bankfachliche Techniken
- > Direktor, Marktverantwortlicher bei einer Bank 100%
- > Französische Muttersprache, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch und Englisch
- > Der Kandidat bewirbt sich gleichzeitig für das Amt als Beisitzer beim Bezirksgericht Saane

8 Beisitzende (Psychische Gesundheit und Sozialwesen/Erziehung) beim Friedensgericht Glane (Ref. 6452)

8.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger

Frau Marguerite Morand-Delabays, gesetzliche Altersgrenze per 31.12.2023.

Herr Bernard Sansonnens, gesetzliche Altersgrenze per 31.12.2023.

8.2 Besonderes

2 Ämter.

8.3 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Amt 1: Kenntnisse im Bereich psychische Gesundheit und/oder Sucht.
- > Amt 2: Kenntnisse im Bereich Sozialwesen und/oder Erziehung und/oder Coaching und/oder Psychologie.
- > Grosse zeitliche Verfügbarkeit.
- > Stimmberchtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitze einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind
- > Beherrschung der französischen Sprache mit Kenntnissen der deutschen Sprache

Amtsantritt : 01.01.2024 oder nach Vereinbarung

Vereidigung : ja

Zurzeit zählt das Friedensgericht Glane 5 Beisitzerinnen und 8 Beisitzer.

8.4 Positive Stellungnahme - Amt 1: Kenntnisse im Bereich psychische Gesundheit und/oder Sucht

Herr Laurent Périsset, geboren 1985, wohnhaft in Siviriez:

- > Bachelor in Sozialer Arbeit
- > Sozialpädagoge FH 80%
- > Französische Muttersprache, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch

Dieser Kandidat erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

8.5 Positive Stellungnahme - Amt 2: Kenntnisse im Bereich Sozialwesen und/oder Erziehung und/oder Coaching und/oder Psychologie (nach Präferenz geordnet)

1. Rita Menoud

Frau Rita Menoud, geboren 1975, wohnhaft in Charmey:

- > Eidg. dipl. Polizeibeamtin, Bachelor in Psychologie (1/2), CAS parole enfant en justice
- > Fachmitarbeiterin Missbrauch und Prävention 80%
- > Französische Muttersprache, gute Deutschkenntnisse, sehr gute Englischkenntnisse

Diese Kandidatin erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich.

2. Célia Curchod Fave, Stéphanie Borruat, Janelise Mauron, Evelyne Paez Favre (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Frau Celia Curchod Fave, geboren 1984, wohnhaft in Romont:

- > Bachelor of Arts in Sozialer Arbeit
- > Sozialassistentin 40%
- > Französische Muttersprache, gute Englischkenntnisse, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch

Frau Stéphanie Borruat, geboren 1969, wohnhaft in Freiburg:

- > Bachelor in Erziehungswissenschaften
- > Weiterbildung "Erwachsenenschutzrecht"
- > Berufsbeistandin SCTP Kanton VD 80%
- > Französische Muttersprache, gute Deutsch- und Englischkenntnisse (B2)

Frau Janelise Mauron, geboren 1991, wohnhaft in Marsens:

- > Sozialpädagogin, Certificate of Advanced Studies HES-SO in Lösungsorientiertem Vorgehen
- > Sozialarbeiterin 80%
- > Französische Muttersprache, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch und Englisch

Frau Evelyne Paez Favre, geboren 1978, wohnhaft in Promasens:

- > Bachelor of Arts HES-SO in Sozialer Arbeit mit Vertiefung in Sozialpädagogik
- > Sozialpädagogin 90%
- > Spanische Staatsangehörigkeit - Ausweis C
- > Zweisprachig Französisch-Spanisch, gute Englischkenntnisse, Schul-/Grundkenntnisse in Deutsch

Diese Kandidatinnen erfüllen die Anforderungen des Amtes.

8.6 Wählbar

Frau Claire Brodard, geboren 1968, wohnhaft in La Tour-de-Trême-Bulle:

- > Primarschullehrerin; Bachelor in Sozialwissenschaften; Zertifikat in Mediation; CAS in Unternehmensführung
- > Projektleiterin beim Amt für Personal und Organisation (POA) 80%
- > Französische Muttersprache, gute Deutsch- und Englischkenntnisse

9 Mitglied und Ersatzmitglied bei der Aufsichtsbehörde über das Grundbuch (Ref. 6331)

9.1 Zurücktretende Amtsträgerin/zurücktretender Amtsträger

Frau Maryse Pradervand, Rücktritt per 31.12.2022.
Herr Pierre-Henri Gapany, Rücktritt per 28.02.2023.

9.2 Anforderungen, Amtsantritt, Vereidigung

- > Der Justizrat sucht 2 Personen (1 Mitglied und 1 Ersatzmitglied) mit juristischer Ausbildung und vertieften Kenntnissen im Bereich des Immobiliarsachen- und Grundbuchrechts. Eine entsprechende zeitliche Verfügbarkeit ist erforderlich.
- > Stimmberechtigung in kantonalen Angelegenheiten. Ausländische Staatsangehörige müssen im Besitze einer Niederlassungsbewilligung sein und zudem seit mindestens fünf Jahren Wohnsitz im Kanton haben. Gegen die Personen dürfen keine Verlustscheine bestehen. Sie dürfen nicht wegen Handlungen strafrechtlich verurteilt worden sein, die mit dem richterlichen Amt nicht vereinbar sind
- > Beherrschung der französischen Sprache mit guten Kenntnissen der deutschen Sprache

Amtsantritt : Mit Wahl durch den Grossen Rat oder nach Vereinbarung

Vereidigung : ja

Zurzeit setzen sich die Mitglieder der Aufsichtsbehörde über das Grundbuch aus 2 Frauen und 2 Männern zusammen.

9.3 Positive Stellungnahme – ordentliches Mitglied

1. Julien Francey

Herr Julien Francey, geboren 1990, wohnhaft in Riaz:

- > Dr. iur., Rechtsanwalt
- > Mitarbeiter Rechtsanwalt in einer Anwaltskanzlei 100%
- > Französische Muttersprache, sehr gute Deutschkenntnisse, gute Englischkenntnisse

Dieser Kandidat erfüllt die Anforderungen des Amtes vollumfänglich und verfügt über die für das Amt eines ordentlichen Mitgliedes notwendige zeitliche Verfügbarkeit.

9.4 Positive Stellungnahme – Ersatzmitglied

1. Sébastien Dorthe

Herr Sébastien Dorthe, geboren 1982, wohnhaft in Villars-sur-Glâne:

- > Rechtsanwalt
- > Anwaltspartner und Mitinhaber einer Anwaltskanzlei 80%
- > Grossratsmitglied
- > Französische Muttersprache, gute Deutschkenntnisse
- > Der Kandidat bewirbt sich für beide Ämter

Dieser Kandidat erfüllt die Anforderungen des Amtes.

Zusammenfassung der Kandidaturen mit positiver Stellungnahme

Kantonsgericht

Ersatzrichter/in Marianne Jungo

Arbeitsgericht See

Präsident/in (10%) Christina Joller

Mietgericht Sense und See

Präsident/in (10%) Alicia Loosli

Bezirksgericht Saane

Nach Präferenz geordnet

1. Johan Dick und Joël Pochon
2. Fabien Charles Joseph Alt, Maude Borgognon, Gilles de Reyff (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

**Beisitzende
(2 Ämter)**

Wählbar: Christian Pierre Guisolan, Anca Lupu, Frédéric Sudan (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Arbeitsgericht Saane

**Ersatzbeisitzer/in
(Arbeitnehmende)** Maude Borgognon

Arbeitsgericht Sense

Ersatzbeisitzer/in
(Arbeitnehmende)

Christa Baeriswyl

Friedensgericht Gruyère

Beisitzende
(Rechnungsprüfung)
(2 Ämter)

Delphine Dougoud und Christine Raboud

Wählbar: Claire Lise Pauli Avanthay Frédéric Sudan (gleichgestellt, in alphabetischer Reihenfolge)

Friedensgericht Glane

Beisitzer/in
(Bereich psychische
Gesundheit und/oder Sucht)

Laurent Périsset

Beisitzer/in
(Bereich Sozialwesen
und/oder Erziehung und/oder
Coaching und/oder
Psychologie)

Nach Präferenz geordnet

1. Rita Menoud
2. Célia Curchod Fave, Stéphanie Borruat, Janelise Mauron,
Evelyne Paez Favre (gleichgestellt, in alphabetischer
Reihenfolge)

Wählbar: Claire Bördard

Aufsichtsbehörde über das Grundbuch

Mitglied

Julien Francey

Ersatzmitglied

Sébastien Dorthe

Im Namen des Justizrates

Damien Colliard
Vizepräsident

	<u>Annexe</u>		<u>Anhang</u>
GRAND CONSEIL	2023-GC-146_159	GROSSER RAT	2023-GC-146_159
Elections à des fonctions judiciaires		Wahlen in Richterämter	
<i>Préavis de la Commission de justice</i>		<i>Stellungnahme der Justizkommission</i>	
 <i>Présidence : Bertrand Morel</i>		 <i>Präsidium : Bertrand Morel</i>	
<i>Vice-présidence : Pierre Mauron</i>		<i>Vize-Präsidium : Pierre Mauron</i>	
<i>Membres : Antoinette de Weck, David Papaux, Annick Remy-Ruffieux, Daphné Roulin</i>		<i>Mitglieder: Antoinette de Weck, David Papaux, Annick Remy-Ruffieux, Daphné Roulin</i>	
 <u>Election à des fonctions judiciaires professionnelles et non professionnelles</u>		 <u>Wahlen in hauptberufliche und nebenberufliche Richterämter</u>	
 Tribunal cantonal	2023-GC-146	 Kantonsgericht	
Juge cantonal-e 70%		Kantonsrichter/-in 70%	
 3 membres s'expriment en faveur de M ^{me} Vanessa Thalmann.		 3 Mitglieder unterstützen die Bewerbung von Vanessa Thalmann.	
M. Christophe Chardonnens obtient 1 voix.		Christophe Chardonnens erhält 1 Stimme.	
M. Christophe Maillard obtient 1 voix.		Christophe Maillard erhält 1 Stimme.	
M. Carl-Alex Ridoré obtient 1 voix.		Carl-Alex Ridoré erhält 1 Stimme.	
Un membre est excusé.		Ein Mitglied ist entschuldigt.	
 Vanessa THALMANN		 Vanessa THALMANN	

Tribunal cantonal
Juge suppléante

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de
M^{me} Marianne Jungo.

Marianne JUNGO

Tribunal des prud'hommes du Lac
Président-e 10%

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de
M^{me} Christina Joller.

Christina JOLLER

Tribunal des baux de la Singine et du Lac
Président-e 10%

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de
M^{me} Alicia Loosli.

Alicia LOOSLI

Tribunal d'arrondissement de la Sarine
Assesseur-e - Poste 1

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de
M. Johan Dick.

Johan DICK

2023-GC-147 Kantonsgericht
Ersatzrichterin

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die
Bewerbung von Marianne Jungo.

Marianne JUNGO

2023-GC-148 Arbeitsgericht See
Präsident/-in 10%

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die
Bewerbung von Christina Joller.

Christina JOLLER

2023-GC-149 Mietgericht Sense und See
Präsident/-in 10%

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die
Bewerbung von Alicia Loosli.

Alicia LOOSLI

2023-GC-150 Bezirksgericht Saane
Beisitzer/-in- Stelle 1

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die
Bewerbung von Johan Dick.

Johan DICK

Tribunal d'arrondissement de la Sarine
Assesseur-e - Poste 2

4 membres s'expriment en faveur de M. Gilles de Reyff.
M. Joël Pochon obtient 2 voix.
Un membre est excusé.

Gilles de REYFF

Tribunal des prud'hommes de la Sarine
Assesseur-e suppléant-e (travailleurs)

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de
M^{me} Maude Borgognon.

Maude BORGOGNON

Tribunal des prud'hommes de la Singine
Assesseur-e suppléant-e (travailleurs)

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de
M^{me} Christa Baeriswyl.

Christa BAERISWYL

Justice de paix de la Gruyère
Assesseur-e (contrôle des comptes) - Poste 1

5 membres s'expriment en faveur de M^{me} Delphine Dougoud.
M. Frédéric Sudan obtient 1 voix.
Un membre est excusé.

Delphine DOUGOUD

2023-GC-151 Bezirksgericht Saane
Beisitzer/-in - Stelle 2

4 Mitglieder unterstützen die Bewerbung von Gilles de Reyff.
Joël Pochon erhält 2 Stimmen.
Ein Mitglied ist entschuldigt.

Gilles de REYFF

2023-GC-152 Arbeitsgericht Saane
Ersatzbeisitzer/-in (Arbeitnehmende)

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die
Bewerbung von Maude Borgognon.

Maude BORGOGNON

2023-GC-153 Arbeitsgericht Sense
Ersatzbeisitzer/-in (Arbeitnehmende)

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die
Bewerbung von Christa Baeriswyl.

Christa BAERISWYL

2023-GC-154 Friedensgericht Greyerz
Beisitzer/-in (Rechnungsprüfung) - Stelle 1

5 Mitglieder unterstützen die Bewerbung von Delphine Dougoud.
Frédéric Sudan erhält 1 Stimme.
Ein Mitglied ist entschuldigt.

Delphine DOUGOUD

Justice de paix de la Gruyère**Assesseur-e (contrôle des comptes) - Poste 2**6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de M^{me} Christine Raboud.**Christine RABOUD****Justice de paix de la Glâne****Assesseur-e (domaine santé mentale et/ou addiction)**

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de M. Laurent Périsset.

Laurent PERISSET**Justice de paix de la Glâne****Assesseur-e (domaine social et/ou éducatif et/ou coaching et/ou psychologie)**6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de M^{me} Rita Menoud.**Rita MENOUD****Autorité de surveillance du Registre foncier****Membre**

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de M. Julien Francey.

Julien FRANCEY**2023-GC-155 Friedensgericht Greyerz****Beisitzer/-in (Rechnungsprüfung) - Stelle 2**

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die Bewerbung von Christine Raboud.

Christine RABOUD**2023-GC-156 Friedensgericht Glane****Beisitzer/-in (Bereich psychische Gesundheit und/oder Sucht)**

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die Bewerbung von Laurent Périsset.

Laurent PERISSET**2023-GC-157 Friedensgericht Glane****Beisitzer/-in (Bereich Sozialwesen und/oder Erziehung und/oder Coaching und/oder Psychologie)**

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die Bewerbung von Rita Menoud.

Rita MENOUD**2023-GC-158 Aufsichtbehörde über das Grundbuch****Mitglied**

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die Bewerbung von Julien Francey.

Julien FRANCEY

Autorité de surveillance du Registre foncier
Membre suppléant-e

6 membres (un membre est excusé) s'expriment en faveur de M. Sébastien Dorthe.

Sébastien DORTHE

Les dossiers des candidat-e-s éligibles sont à la disposition des député-e-s pour consultation :
le mardi 27 juin 2023 (durant la séance du Grand Conseil) au bureau des huissiers à l'Hôtel cantonal.

Le 14 juin 2023

2023-GC-159 Aufsichtbehörde über das Grundbuch
Ersatzmitglied

6 Mitglieder (ein Mitglied ist entschuldigt) unterstützen die Bewerbung von Sébastien Dorthe.

Sébastien DORTHE

Die Unterlagen der wählbaren Bewerber/innen können von den Grossrätinnen und Grossräten eingesehen werden:
am Dienstag, 27. Juni 2023, (während der Sitzung des Grossen Rates) im Büro der Weibel im Rathaus.

Den 14. Juni 2023